

# ТАМОЖЕННЫЙ СОЮЗ

## ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА



Серия RU № 0013255

№ TC RU E-RU.AЯ04.00123.P2

Срок действия с 06 ноября 2018 г. по 05 ноября 2021 г.

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

продукции машиностроения Федерального государственного унитарного предприятия "Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении" (ОС "ПРОММАШ")  
123007, город Москва, улица Шенюгина, 4, Российская Федерация  
телефон: (499) 259-74-85, факс: (499) 256-14-77, адрес электронной почты: 203-1@gost.ru  
аттестат аккредитации № РОСС RU.0001.11АЯ04 от 16.07.2015 г.

### ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	RACER	
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	RACER RC50QT-3, RACER RC50QT-3A, RACER RC50QT-3X, RACER RC50QT-3K, RACER RC50QT-3H, RACER RC50QT-3V, RACER RC50QT-3F	RACER RC 50QT-6, RACER RC 50QT-6A, RACER RC 50QT-6X, RACER RC 50QT-6K, RACER RC 50QT-6H, RACER RC 50QT-6V, RACER RC50QT-6F
ТИП	L30030	L30031
МОДИФИКАЦИИ	—	
КАТЕГОРИЯ	L <sub>1</sub>	
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	—	
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «АКТАС» 656067, Алтайский край, город Барнаул, улица Попова, дом 220, Российская Федерация ОГРН: 1152223003118 телефон: 8 (3852) 22-31-86, факс: — адрес электронной почты: aktas-ooo22@mail.ru	
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «АКТАС» 656067, Алтайский край, город Барнаул, улица Попова, дом 220, Российская Федерация	
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	—	
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «АКТАС» Алтайский край, город Барнаул, улица Космонавтов, дом 8/16, Российская Федерация Алтайский край, город Барнаул, улица Космонавтов, дом 8/33, Российская Федерация	
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—	

соответствуют требованиям технического регламента Таможенного союза «О безопасности колесных транспортных средств».





Одобрение типа транспортного средства № **ТС RU E-RU.АЯ04.00123.P2**Стр. 2

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений недействительно.

Приложение 1	Общие характеристики транспортного средства
Приложение 2	Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
Приложение 3	Описание маркировки транспортного средства
Приложение 4	Общий вид транспортного средства на 1 странице

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Руководитель органа по сертификации



(подпись)

**А.В. Куликов**

(инициалы, фамилия)

Дата оформления «08» октября 2018 г.

**ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО.**Внесена запись в реестр за № **ТС RU E-RU.АЯ04.00123.P2** от **06 ноября 2018 г.**Руководитель  
(заместитель руководителя)

**РОССТАНДАРТА**  
(наименование  
уполномоченного органа  
государственного управления)



(подпись)

**А.В. Кулешов**

(инициалы, фамилия)



Приложение № 1

Стр. 3

к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-RU.AЯ04.00123.P2

**ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Количество и расположение колес	2, в ряд	
Колесная формула / ведущие колеса	2 x 1 / заднее	
Схема компоновки транспортного средства	двигатель в пределах базы	
Расположение двигателя	поперечное расположение коленчатого вала относительно средней продольной плоскости транспортного средства	
Количество мест для сидения	2	
Рама	трубчатая, сварная	
для транспортных средств:	L30030	L30031
Габаритные размеры, мм		
- длина	1750	1900
- ширина	660	690
- высота	1070	1060
База, мм	1200	1300
Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	81	91
Технически допустимая максимальная масса транспортного средства, кг	231	241
Технически допустимая максимальная масса, приходящаяся на каждую из осей транспортного средства, начиная с передней оси, кг		
- на переднюю ось	67	79
- на заднюю ось	164	162
<b>Двигатель внутреннего сгорания</b> (марка, тип)	RACER, 139QMB	
- количество и расположение цилиндров	четырёхтактный, с принудительным зажиганием, воздушного охлаждения	
- рабочий объем цилиндров, см <sup>3</sup>	1, горизонтальное	
- степень сжатия	49.5	
- максимальная мощность, кВт (мин. <sup>-1</sup> ) (по Директиве ЕС95/1)	10.0	
- максимальный крутящий момент, Н·м (мин. <sup>-1</sup> )	2.5 (7000)	1.7 (7500)
Топливо	3.4 (7000)	2.4 (6500)
<b>Система питания</b> (тип)	бензин с октановым числом не менее 92	
Карбюратор (тип, маркировка)	карбюраторная	
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	JINXIONG, HONGLING, HLIC, KEIHIN, CVK, PD19J-9	
Глушители шума впуска (маркировка)	e4 HB139, с пенополиуретановым фильтрующим элементом	
<b>Система зажигания</b> (тип)	e4 YDA YIBEN, e4 YD	
Катушка (модуль) зажигания (маркировка)	электронная, бесконтактная (CDI)	
Свечи (маркировка)	FLP 1011, FLP 1105 индуктивного типа	
<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	TORCH, A7RTC	
Нейтрализаторы (маркировка)	один глушитель, нейтрализатор отработавших газов	
Глушители (маркировка)	e4 YD, e4 YDA YIBEN	
	e4 YDA YIBEN, e4 YD	





Одобрение типа транспортного средства № TC RU E-RU.AЯ04.00123.P2

Стр. 4

## Приложение № 1

<b>Трансмиссия</b>	механическая	
Сцепление (марка, тип)	автоматическое, центробежное, сухое	
Коробка передач (марка, тип)	автоматическая, бесступенчатая	
- минимальное передаточное число вариатора	0.85	
- максимальное передаточное число вариатора	2.40	
Главная передача (тип)	шестеренчатая, цилиндрическая, двойная	
- передаточное число	11.05	
<b>Подвеска</b>		
Передняя (описание)	телескопическая вилка с двумя встроенными пружинно-гидравлическими амортизаторами	
Задняя (описание)	рычажная, маятникового типа, с пружинно-гидравлическими амортизаторами	
<b>Рулевое управление</b> (описание)	мотоциклетного типа	
- рулевой механизм (тип)	—	
<b>Тормозные системы</b>		
Рабочая (описание)	передняя: однодисковый тормозной механизм с ручным гидравлическим приводом или барабанный тормозной механизм с ручным тросовым приводом задняя: барабанный тормозной механизм с ручным тросовым приводом	
для транспортных средств:	L30030	L30031
<b>Шины</b>	передняя / задняя	передняя / задняя
- обозначение размера	3.00 - 10	120/70 - 12
- индекс несущей способности для максимально допустимой нагрузки	42	51
- обозначение категории скорости	J	M



Руководитель органа по сертификации



А.В. Куликов  
(инициалы, фамилия)



Приложение № 2

Стр. 5

к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-RU.AЯ04.00123.P2

**Перечень документов, явившихся основанием для оформления  
ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Элементы объектов технического регулирования, в отношении которых установлены требования безопасности	Наименование и происхождение документа, подтверждающего соответствие	Номер документа и дата выпуска
1	2	3
Световозвращатели, Правила ЕЭК ООН № 3-02	сообщение, Ministerio de Ciencia y Tecnologia, (9/A) Spain	IA-E9-02.1269 от 13.01.2001 г. IA-E9-02.1270 от 11.11.2001 г.
Устойчивость к воздействию внешних источников электромагнитного излучения и электромагнитная совместимость, Правила ЕЭК ООН № 10-03	сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции машиностроения Федеральное Государственное Унитарное Предприятие «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ TC RU C-RU.AЯ04.B.00481 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Выбросы, Правила ЕЭК ООН № 47-00	—«—	№ TC RU C-RU.AЯ04.B.00482 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Передние и задние габаритные огни, сигналы торможения, указатели поворота, устройства для освещения заднего регистрационного знака, Правила ЕЭК ООН № 50-00	сообщение, RDW Centrum voor voertuigtechniek en informatie (4/A), The Netherlands Vehicle Certification Agency (11/A), United Kingdom	E4 50R-000753 от 11.07.2005 г. E4 50R-000754 от 11.07.2005 г. E11 50R-001151 от 27.10.2005 г. E11 50R-001152 от 27.10.2005 г. E11 50R-001153 от 27.10.2005 г.
Органы управления мопедов и двухколесных мотоциклов, Правила ЕЭК ООН № 60-00	сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции машиностроения Федеральное Государственное Унитарное Предприятие «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ TC RU C-RU.AЯ04.B.00483 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Защита транспортного средства от несанкционированного использования, Правила ЕЭК ООН № 62-00	—«—	№ TC RU C-RU.AЯ04.B.00484 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Внешний шум, Правила ЕЭК ООН № 63-01	—«—	№ TC RU C-RU.AЯ04.B.00485 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.



Одобрение типа транспортного средства № TC RU E-RU.АЯ04.00123.P2

Стр. 6

## Приложение № 2

1	2	3
Оснащение устройствами освещения и световой сигнализации, Правила ЕЭК ООН № 74-01	сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции машиностроения Федеральное Государственное Унитарное Предприятие «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ TC RU C-RU.АЯ04.В.00486 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 75-00 <sup>1)</sup>	сообщение, RDW (4/A), The Netherlands	E4-75R-0005274 от 20.12.2006 г. E4-75R-0004698 от 23.01.2006 г.
Эффективность тормозных систем, Правила ЕЭК ООН № 78-03	сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции машиностроения Федеральное Государственное Унитарное Предприятие «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ TC RU C-RU.АЯ04.В.00415 от 17.09.2015 г. по 16.09.2019 г.
Оснащение устройствами непрямого обзора, Правила ЕЭК ООН № 81-00	сертификат соответствия, Орган по сертификации продукции машиностроения Федеральное Государственное Унитарное Предприятие «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация	№ TC RU C-RU.АЯ04.В.00487 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Фары ближнего и дальнего света, Правила ЕЭК ООН № 113-00	сообщение, RDW (4/A), The Netherlands	E11-81R-001194 от 10.12.2008 г. E4-113R-004490 от 25.03.2008 г.
Интерфейс, пункт 15 TP TC 018/2011	декларация о соответствии, Общество с ограниченной ответственностью «РЕЙСЕР» Российская Федерация	TC № RU Д-RU.АЯ04.В.00222 от 07.10.2015 г. по 06.10.2019 г.
Маркировка и возможность идентификации, приложение № 7-к TP TC 018/2011	—«—	—«—

1) Допускается установка шин, соответствующих критериям размерности, минимально допустимого индекса нагрузки, минимальной скоростной категории и имеющих отличные от указанных подтверждающие соответствие документы, при наличии на шинах маркировки по Правилам ЕЭК ООН № 75 при условии предоставления в орган по сертификации информации об указанной маркировке.

Руководитель органа по сертификации



(подпись)

А.В. Куликов

(инициалы, фамилия)



к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-RU.AЯ04.00123.P2**ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

1. Место расположения и форма единого знака обращения на рынке государств – членов Таможенного союза:  
Рядом с табличкой изготовителя. Единый знак обращения продукции на рынке государств - членов Таможенного союза выполняется в соответствии с Решением Комиссии Таможенного союза от 15 июля 2011 г. № 711.
2. Место расположения таблички изготовителя:  
С правой стороны средней части рамы, в зоне боковой подножки
3. Место расположения идентификационного номера:
  - 3.1. На табличке изготовителя.
  - 3.2. В передней части рамы, в зоне ее крепления к трубе оси вилки руля.
4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Z	9	R	L	3	0	?	?	?	?	?	?	?	?	?	?	?

- поз. 1 - 3: международный код изготовителя (WMI):  
«Z9R» – Общество с ограниченной ответственностью «АКТАС», Российская Федерация
- поз. 4: обозначение типа транспортного средства: «L» - мопед
- поз. 5: обозначение типа двигателя транспортного средства: «3» - четырехтактный
- поз. 6: обозначение рабочего объема двигателя транспортного средства:  
«0» – для двигателя объемом до 50 см<sup>3</sup>
- поз. 7-8: код версии транспортного средства
- поз. 9: контрольный символ: цифры от 0 до 9, либо буква «X»
- поз. 10: код года выпуска согласно Таблице 1 приложения № 7 к ТР ТС 018/2011
- поз. 11 - 17: производственный номер транспортного средства



Руководитель органа по сертификации



(подпись)

А.В. Куликов  
(инициалы, фамилия)

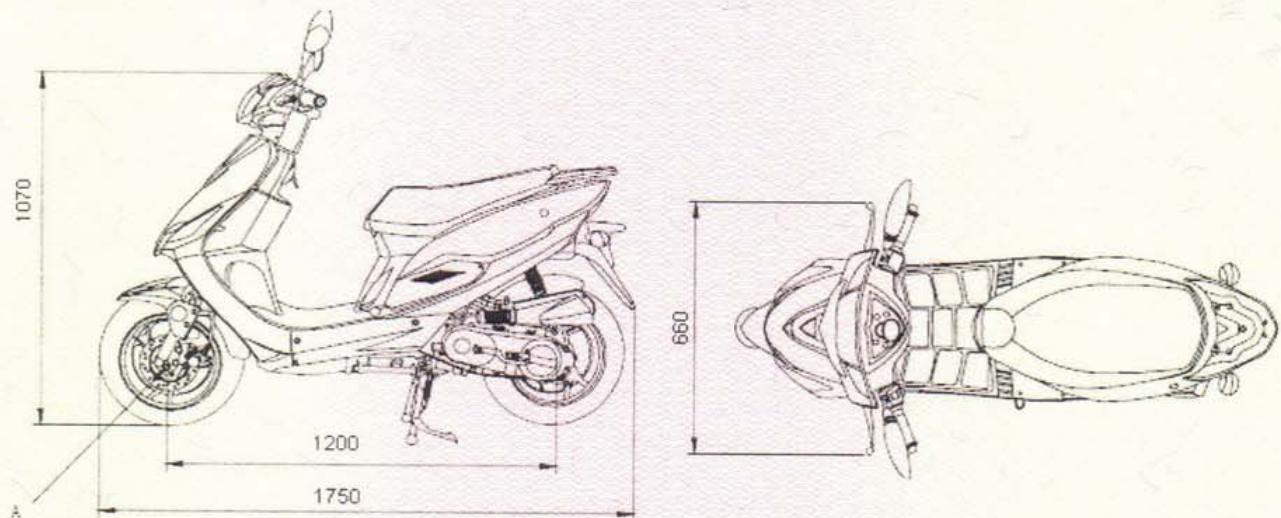


к одобрению типа транспортного средства № TC RU E-RU.АЯ04.00123.P2

## ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

RACER типа L30030

с коммерческим наименованием RACER RC50QT-3, RACER RC50QT-3A, RACER RC50QT-3X, RACER RC50QT-3K, RACER RC50QT-3H, RACER RC50QT-3V, RACER RC50QT-3F



RACER типа L30031

с коммерческим наименованием RACER RC 50QT-6, RACER RC 50QT-6A, RACER RC 50QT-6X, RACER RC 50QT-6K, RACER RC 50QT-6H, RACER RC 50QT-6V, RACER RC50QT-6F

